



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

کروکویل کی سبھ / Le crocodile qui avait très

faim

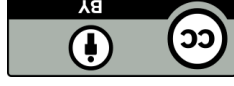
Written by: Christian G.

Illustrated by: Wiehan de Jager

Translated by: (fa) Marzieh Mohammadian
(fr) Marianne Pasty-Abdul Wahid,

Translators without Borders

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0)

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



(imageless edition)

Level 1

Persian / French

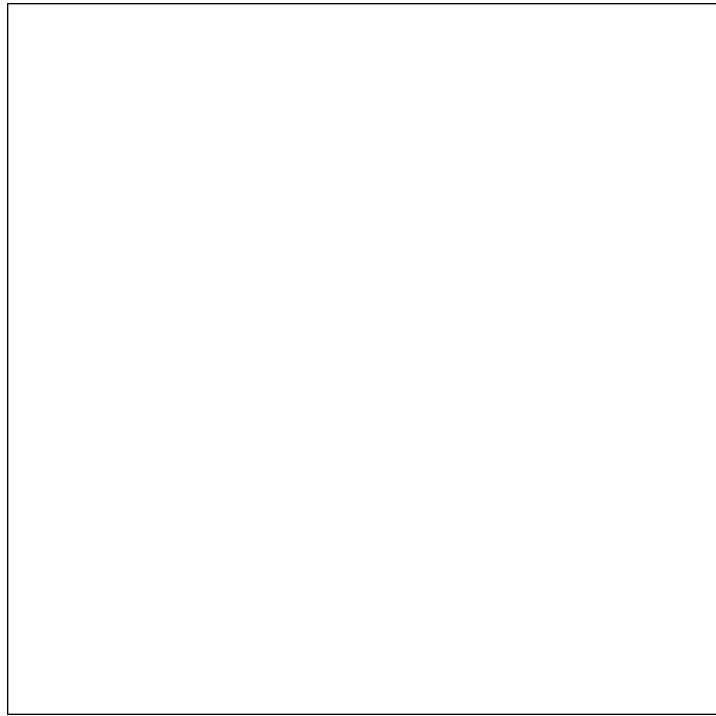
Marzieh Mohammadian Haghighi!

Wiehan de Jager

Christian G.

Le crocodile qui avait très faim

کروکویل کی سبھ



روزی روزگاری کروکودیلی بود که خیلی
گرسنه بود.

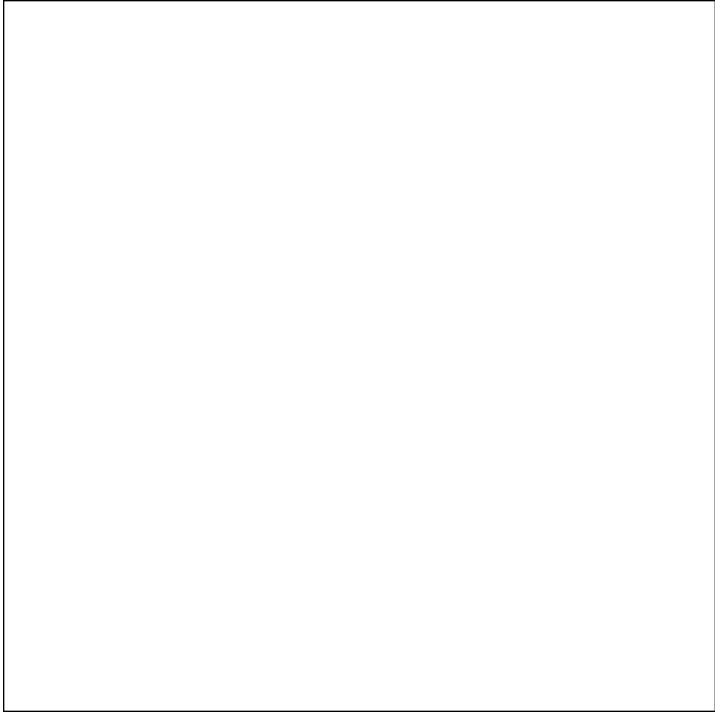
...

Il était une fois un crocodile qui
avait très faim.

Jusqu'à ce qu'il ait faim de
nouveau.

...

تا وقتی که او دوباره گرسنه شود.

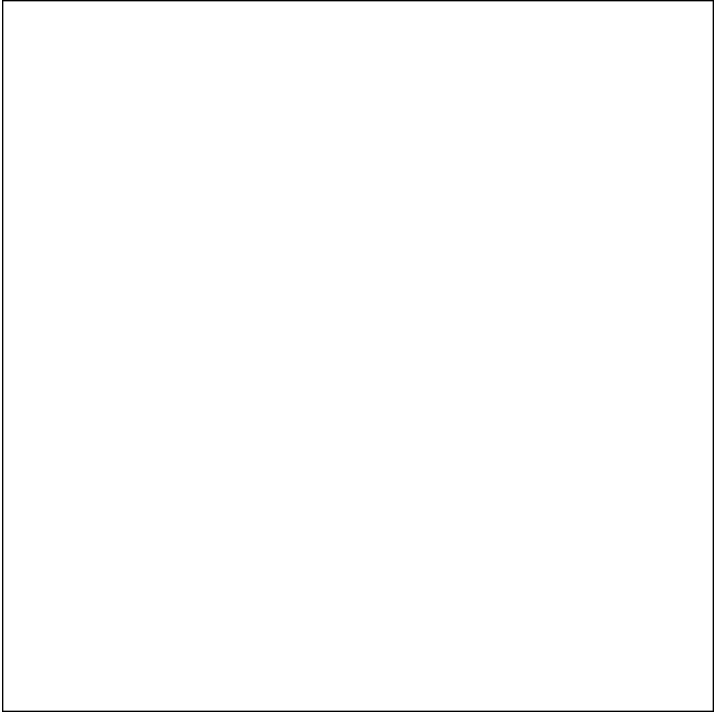


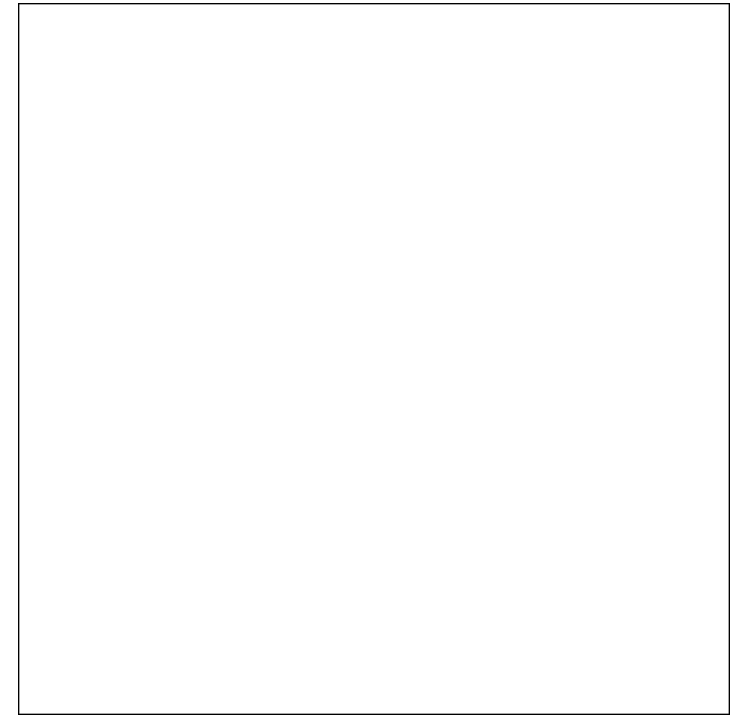
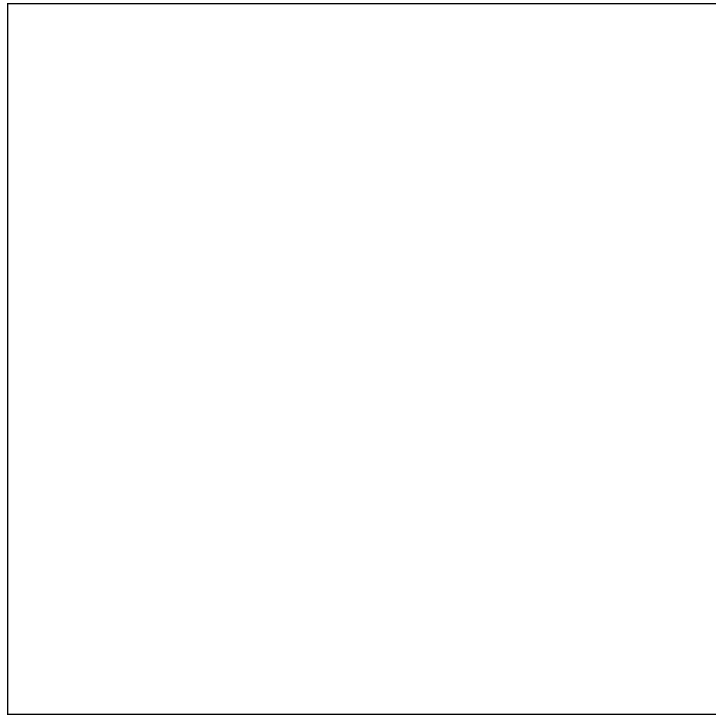
Il cherchait de quoi manger,
doucement et sans faire de
bruit. Et soudain ...

...

زینال غذا می‌گشت. و بی‌سُرس...

او خیلی آهسته و آرام و بی‌سُرس و صدای





پااووو! کروکودیل حمله می‌کند و یک طعمه
را شکار می‌کند.

...

TCHAK !!! Le crocodile attaque
!

بعد از آن او دیگر گرسنه نیست و خوشحال
است.

...

Après cela sa faim est calmée,
et il est content.